

# DE FACTO

Das Magazin der Sportvereinigung Volkse-Dalldorf e.V. von 1921



## Schützenfest 2017



**Im Herzen bleibt die SVVD**  
Aber Andy Nakata kehrt ins Rheinland zurück.



**Sportheimbau**  
Es hat sich viel getan, es geht voran und es gibt zahlreiche Unterstützung.



**JfV-Kickers**  
Neues aus der Jugend



# Inhalt

Schützenfest 2017 ..... 4  
 Zuschuss für Sportheimausstattung..... 5  
 Karten- und Knobelturnier!..... 5

Hinter den eigenen Erwartungen zurück.. 6  
 Altherren rollen das Feld von unten auf... 7

100 Jahre SV Volkse-Dalldorf..... 8  
 Neue Sponsorenbanden..... 8  
 Sichtbare Ergebnisse der Sponsorsuche 9  
 Sportheimbau – es geht langsam an! ..... 9  
 Grete-Bons von ..... 9  
 Unterstützern eingereicht..... 9  
 Fleißige Helfer! ..... 9

Der „Volksboßeltag“ 2017 ..... 10  
 Jugendfeuerwehr ..... 11  
 Einladung zur Jahreshauptversammlung 11

JfV-Kickers aktuell..... 12

Und wir sagen leise „Tschö“ ..... 14

Tipps & Termine..... 16

## Impressum

Sportvereinigung Volkse-Dalldorf e.V.  
 von 1921  
 Südstraße 14, 38542 Leiferde/Dalldorf

Sie erreichen uns unter:  
 defacto@svvolksedalldorf.de  
 www.svvolksedalldorf.de

Redaktion: Arnt Hartig,  
 Andreas Nakata, Can Özcan,  
 Sven Steckhan

**Bankverbindungen:**  
 Volksbank Südheide  
 BIC GENODEF1HMN  
 IBAN DE45257916350253846600

Gestaltung & Satz: Andreas Nakata  
 Druck: printopronto, Wolfenbüttel

Sparkasse Gifhorn-Wolfsburg  
 BIC NOLADE21GFW  
 IBAN DE84269513110017333154

Auflage: 500  
 9. Jahrgang, 34. Ausgabe

**Das Schützenfest 2018 findet vom 03. bis 05. August statt.**

Anzeigen

# Windelvilla

*Kleine Leute ganz Gro*

**Heike Bükler**

Qualifizierte Tagesmutter  
 mit Qualifikation „Kinder mit besonderen Bedürfnissen“



Windelvilla

Heike Bükler

Bergstrasse 9a  
 38542 Dalldorf

Mobil: 0151-15527489  
 Email: heikebueker@gmx.de



Liebe Mitglieder, Freunde und DeFacto-Leser!

Eigentlich kann ich es kaum glauben, aber ja - es ist schon wieder ein Jahr intensiver Vereinsarbeit an uns vorbei gezogen. Und ich denke, dass wir durchaus zufrieden auf das Geschehene zurück blicken können.

Angefangen von den sportlichen Aktivitäten, die weiter auf gutem Niveau laufen: Zumba ist zum festen Angebot geworden, Gymnastik ist weiter toll besucht, die Schießgruppe macht zusätzlich tolle Jugendarbeit und unsere Fußballer sind auch engagiert dabei. Zwar haben sowohl Erste Herren als auch Altherren Luft nach oben, jedoch ist die Lust ungebrochen. An dieser Stelle gilt mein Dank allen Übung- und Spartenleitern! Ohne euren Einsatz ist erfolgreiche Vereinsarbeit nicht möglich!

Ein großes Dankeschön gilt auch unserem Platzbau-Team. Seit Jahren können wir uns an einem tollen Rahmen für unsere wunderbaren Plätze erfreuen. Super! Danke! Auch wenn in diesem Jahr durch den Regen nicht so viel zu tun war, ist die Leistung des Beregnungsteams hervorzuheben. Immer wieder kommen neue Mannschaften auf unseren Platz und sind erstaunt über die tollen Plätze. Ein echter Grund stolz zu sein!

Im Innenteil gibt es auch einige Fotos von unserem Schützenfest. Ich habe mich grefreut, dass die Königswürde wieder nach Dalldorf ging, gratuliere Margitta Zühlke nochmals und danke für die Gastfreundschaft.

Unser Vorstandsteam hat auch in diesem Jahr kräftig an einem Strang gezogen und neben die Schützenfest in Eigenleistung auch das laufende Geschäft gut gestemmt. Ich danke Euch und freue mich auf die weitere Zusammenarbeit in 2018! Denn da wartet mit dem Sportheimbau ein großer Brocken auf uns. Für sein besonderes Engagement in diesem Projekt danke ich insbesondere Arnt Hartig.

Zunächst wünsche ich aber allen ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute für das Jahr 2018!

*Euer Sven Steckhan*

# Mehr Beratung vor Ort. Von acht bis acht.

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.



[www.vbsuedheide.de](http://www.vbsuedheide.de)  
[mobil.vbsuedheide.de](http://mobil.vbsuedheide.de)

Wir machen den Weg frei.



**Volksbank  
Südheide eG**  
*Meine Bank vor Ort*



## Margitta Zühlke ist Schützenkönigin 2017

### Die Königswürde ging erneut nach Dalldorf

Trotz der großen Vorsätze aus dem vergangenen Jahr war der geplante Angriff der Volkser Schützen auf die Königsscheibe nicht nur nicht erfolgreich – er fand aus verschiedenen persönlichen Gründen gar nicht erst statt. Und so freuen wir uns für Margitta und gratulieren noch einmal recht herzlich.

Zum zweiten Mal fand das Schützenfest ganz ohne Festwirt, dafür von Freitag bis Sonntag im Dorfgemeinschaftshaus Volkse mit umfangreichem Rahmenprogramm statt. Angefangen am Freitag mit dem Schießen um die Kinderkönigscheibe mit dem Lichtpunktgewehr das Paul Köhler, vor Lara Steckhan und Emma-Lina Hartig punktgleich mit Eike Pihs gewann. Es folgte der Wettkampf um den Teampokal, ausgeschossen mit der Luftpistole, der in diesem Jahr an das Team „Feuerwehr“ mit Kerstin, Tabea und Andreas Schlote sowie Marcus Sommer ging.

Die Königsscheibe ging im Laufe des Samstages an Margitta Zühlke. Jeweils nach einem Stechen ging die Scheibe der Könige an Uli Dörflinger, die Jugendscheibe erhielt Jasmin Brennecke und die Bürgerscheibe ging an Jörg Czerwonka.

Mit insgesamt 58 teilnehmenden Schützen haben wir die Zahlen der Vorjahre erreicht. Gefeiert wurde am Freitag und am Samstag bis in die frühen Morgenstunden. Der Abschluss am Sonntag mit Abholen der Königin, dem Annageln der Scheibe und dem Katerfrühstück im DGH Volkse wurde wieder von vielen Bürgern begleitet. Danke an Margitta und Helmut Zühlke für die Gastfreundschaft sowie den Musikzug „Groß Schwülper „ für die musikalische Begleitung.

Wir freuen uns auf das nächste Jahr und vielleicht schafft es die Königsscheibe ja doch wieder mal nach Volkse.

### Alle Sieger und Ergebnisse des Schützenfestes auf einen Blick:

Platz	Königin	König der Könige*	Jugendkönig*	Kinderkönig	Bürgerscheibe
1.	<b>Margitta</b>	Uli Dörflinger 31,5	Jasmin Brennecke 131,6	Paul Köhler 370,1	Jörg Czerwonka 75,3
2.	<b>Zühlke</b>	Manfred Sielski 199,3	Paula Dörflinger 177,5	Lara Steckhan 1229,7	Marcel Brennecke 131,4
3.		Heike Büker 369,6	Sönke Pihs 217,5	Emma-Lina Hartig 46 Eike Pihs Ring	Nany Czerwonka 207,8

\*nach Stechen

### Weitere Sieger des Jahres 2017:

Wettbewerb	Jugend	Erwachsene
Preisschießen 2017	Jasmin Brennecke	Helmut Zühlke
Winterpokal 2016/2017	Jasmin Brennecke	Wolfgang Steckhan
Nikolauspokal 2017	Jasmin Brennecke	Peggy Meyer

Alle Volkser und Dalldorfer sind immer herzlich zum Übungsschießen am Donnerstag um 19 Uhr für die Erwachsenen und am Freitag um 16 Uhr für Kinder und Jugendliche herzlich willkommen.





# Erfolgreiche Bewerbung um Zuschuss für Sportheimausstattung

## Förderung durch die Niedersächsische Lotto-Sport-Stiftung

Niedersächsische  
**LOTTO-SPORT-STIFTUNG**  
 Bewegen · Integrieren · Fördern

Die SV Volkse-Dalldorf kann sich über eine Zusage der Niedersächsischen Lotto-Sport-Stiftung in Höhe von 2.000 € freuen! Dieser Zuschuss sichert die Beschaffung von Ballschränken für den neuen Ballraum sowie von Umkleidebänken in der neu entstehenden Kabine ab.

Durch die Reklassifizierung des Sportheimprojekts durch den Landessportbund war eine Finanzierungslücke entstanden: Statt Bestandserweiterung mit einer maximalen Förderung von 35% ist das Sportheim-Projekt nur als Bestandssicherung eingestuft worden. Damit geht eine maximale Förderung von 30% einher.

Unterm Strich hätte dies bedeutet, dass notwendigen Sparmaßnahmen zuallererst die notwendige neue Ausstattung zum Opfer gefal-

len wäre. Schließlich muss zuerst der Bau komplettiert werden. Eine ziemlich trostlose Perspektive, wenn zwar endlich der notwendige Raum, jedoch nur alte, unbrauchbare bzw. gar keine Ausstattung zur Verfügung stünde. Mit der Förderung durch die Lotto-Sport-Stiftung kann die Anschaffung jedoch sichergestellt werden.

Vielen Dank!

*Wissenswertes über die Stiftung (Quelle: Homepage Sport-Lotto-Stiftung): Die Niedersächsische Lotto-Sport-Stiftung wurde im Januar 2009 auf Beschluss der Niedersächsischen Landesregierung und durch die Zusammenlegung der Niedersächsischen Sportstiftung und der Niedersächsischen Lottostiftung errichtet. Es handelt sich um eine selbstständige Stiftung bürgerlichen Rechts, deren Gemeinnützigkeit ebenfalls im Januar 2009 anerkannt wurde. Das Fördergebiet der Stiftung umfasst das gesamte Bundesland Niedersachsen. Zweck der Stiftung ist die Unterstützung des Sports, insbesondere des Breiten-, Leistungs- und Nachwuchssports, der Integration insbesondere von Zugewanderten und Menschen mit Migrationshintergrund sowie mildtätiger Zwecke.*



## Karten- und Knobelturnier!

Am Samstag, den 13. Januar 2018, kommen die Kartenfreunde wieder auf Ihre Kosten. Die Fußballsparte organisiert auch 2018 das traditionelle Skat- und Knobelturnier. Neben dem Skatspiel werden mit Kniffel, Rommé, Canasta und Poker auch weitere Spielvarianten angeboten. Sicherlich können die Teilnehmer der letzten Jahre diese Veranstaltung jedem empfehlen.

Insbesondere die Kniffel-Spieler haben sich in den letzten Jahren zu einer großen Gruppe entwickelt, so dass es eine echte Herausforderung wird, Sieger zu werden. Das gilt insbesondere für den Fall das Karin Brennecke wieder teilnimmt – sie hat in den vergangenen Jahren mehrfach die Höchstpunktzahl vorgelegt.

Ab 16:00 Uhr geht es im Dorfgemeinschaftshaus in Dalldorf los. Allen Teilnehmern winken tolle Fleischpreise. Die Startgebühr dabei beträgt 10,00 €. Freut Euch auf einen entspannten Nachmittag mit

netten Menschen! Die Fußballer sorgen dazu an diesem Abend wieder für gute Verpflegung.

Anmeldungen bitte bis zum 7. Januar an:  
 Thomas Thümler 0178 558 44 09



SPORT-  
 VEREINIGUNG  
 VOLKSE-  
 DALLDORF

# Hinter den eigenen Erwartungen zurück...

*Nach dem Aufstieg 2016 wurde die 2. Kreisklasse in dieser Saison solide gehalten.*

Mit einer beachtlichen Zahl an Neuzugängen und Rückkehrern ging es in die neue Saison. Dementsprechend gab es die Erwartung, dass wir dieses Jahr vielleicht mal nicht ganz so viel mit der Abstiegszone zu tun haben sollten.

Direkt im ersten Pflichtspiel der Saison ging es auch vielversprechend los. Gegen den FC Brome 2 haben wir im Peter-Jörgensen-Pokal mit einer starken Leistung 3:2 gewonnen. Der FC Brome 2 spielt in unsere Parallelstaffel (2. Kreisklasse 1) und ist dort nach der Hinrunde souveräner Tabellenführer.

Leider konnten wir in den ersten Ligaspielen aber nicht an diese Leistung anknüpfen, bzw. nicht die dementsprechenden Ergebnisse holen. Die Spiele waren nicht alle schlecht, aber davon hat man ja bekanntlich wenig, wenn man keine Punkte holt. So gingen nämlich die ersten drei Punktspiele verloren. Ein erster kleiner Befreiungsschlag gelang uns dann am 4. Spieltag gegen den VfL Wettmershagen, den wir in unserem wunderschönen Okerstadion bei bestem Spätsommerwetter mit 8:1 besiegen konnten.

Auch im darauf folgenden Spiel in Calberlah zeigten wir uns spielfreudig, konnten aber leider nur ein 2:2 mitnehmen. Dort war viel mehr drin! Noch heute können sich einige von uns an die Vielzahl unfassbarer Paraden des Calberlaher Keepers erinnern. Dort gelang es uns dann nämlich trotz Überzahl nicht, mehr als nur einen Punkt mitzunehmen. Schade!

Die letzten Punkte gab es dann im Heimspiel gegen den VfL Germania Ummern 2. Dort konnten wir unsere letzten drei Punkte holen, das Spiel fand aber schon Anfang Oktober statt.

Danach gab es dann ein paar Verlegungen, knappe Niederlagen, etc. Unser Heimspiel gegen den MTV Wasbüttel 2 musste abgebrochen werden, da sich ein Spieler des Gegners schwer verletzt hatte. Auch hier wünschen wir noch einmal gute Besserung vom gesamten Verein! Zum Glück haben wir auch schon Infos bekommen, dass er auf dem Weg der Besserung ist.

	Mannschaft	Spiele	G	U	V	Torverhältnis	Punkte
1.	SV Welat	11	9	1	1	42:13	28
2.	SV Triangel II	10	8	0	2	47:23	24
3.	TSV Flettmar	11	8	0	3	50:33	24
4.	SG Vollbüttel/Ribbesbüttel	11	7	1	3	42:16	22
5.	SV Meinersen II	9	7	0	2	44:16	21
6.	MTV Wasbüttel II	13	6	1	6	29:40	19
7.	SSV Diddlese	10	5	0	5	18:30	15
8.	SV Ettenbüttel	11	4	2	5	26:23	14
9.	FSV Okertal e.V.	12	4	0	8	27:37	12
10.	VfL Germ. Ummern II	12	4	0	8	28:52	12
11.	SV Calberlah II	10	3	2	5	26:24	11
12.	<b>SV Volkse-Dalldorf</b>	<b>12</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>9</b>	<b>19:29</b>	<b>7</b>
13.	VfL Wettmershagen	12	1	0	11	17:79	3

Die Partie wurde dann einvernehmlich beim Stand von 1:1 kurz vor Ende abgebrochen. Die Nachholpartie fand Ende November statt und ging mit 4:2 an den MTV Wasbüttel 2.

Für die kommenden Wochen geht es jetzt darum, noch ein bisschen in der Halle zu trainieren und sich dann für die Rückrunde erholen. Es haben uns zwar auch ein paar der noch recht neuen Spieler aus diversen Gründen wieder verlassen, aber mit unserem jetzigen Kader steckt genug Qualität, um sich aus der Abstiegszone herauszuspielen.

Das erste Pflichtspiel in 2018 ist schon für Anfang Februar angesetzt. Mal abwarten, was das Winterwetter dann so macht...

Frohe Weihnachten wünscht die erste Herren der SVVD!

Anzeige



[www.kmh-shop.de](http://www.kmh-shop.de)

Bei uns finden Sie eine große Auswahl an günstigen Möbel für Ihr Heim!

Dieckhorster Str. 21c  
38536 Meinersen



## Ho-Ho-Ho - Gemeinsam gefeiert!



Dieses Jahr hat es endlich mal geklappt: eine gemeinsame Weihnachtsfeier der Altherren und der 1. Herren. Also quasi generationsübergreifend! Auch die letzten Jahre hatten wir das schon angedacht, aber da hat es terminlich nicht so ganz gepasst.

Der Startschuss für die weihnachtlichen Feierlichkeiten in Braunschweig fiel bei SVVD-Urgestein „Bobby“. Dort trafen sich Bundesligafans aus beiden Herrenmannschaften um bereits nachmittags bei einer zünftigen Bundesligakonferenz in den Tag zu starten. Für die Altherren ging es dann von da erstmal zum Bowling, die 1. Herren hatte noch Zeit zur freien Verfügung.

Über die dort erbowlten Zahlen und Punkte wurde von allen Beteiligten Stillschweigen vereinbart. Um 19:30 Uhr trafen sich dann alle 33 Teilnehmer der Weihnachtsfeier wieder bei „Mongus Gar-



den“ in Braunschweig. Das ist mittlerweile schon so etwas wie unser Stammlokal für die Weihnachtsfeier geworden. Dort ließen wir es uns bei asiatischen Köstlichkeiten, ein paar alkoholischen Getränken und einem immer wiederkehrenden asiatischen Geburtstagslied (absolutes Highlight – da klatscht, singt und gröhlt der ganze Laden mit!) gut gehen.

Nach dem Essen ging es dann für einen Teil der Altherren mal wieder in die altherwürdigen Hallen des ehemaligen „Jolly Joker“ und der größte Teil der ersten Herren begab sich zu Fuß in Richtung Stadt und kehrte da in den ein oder anderen Laden ein.

Die Nacht ging dann bei dem einen länger, bei dem anderen nicht ganz so lang.

Je nach Tagesform, körperlicher Verfassung und dem individuellen Müdigkeitsgrad. Man weiß ja, wie das dann so ist ;-)

## Wir gratulieren zur Hochzeit!

In den Reihen der Ersten Herren gab es Grund zum Feiern: Unser Mittelfeldstrategie Andi Becker hat am 16. September seine Freundin Miriam Michel geehelicht. Wir gratulieren ganz herzlich und freuen uns, dass er auch an diesem besonderen Tag den SVVD nicht ganz vergessen hat: Die Kollekte erfolgte zu Gunsten des Sportheimbaus. Dafür ganz herzlichen Dank!



Anzeige



Volkse & Hannover

fon: 0 53 73 - 33 01 03

fon: 05 11 - 54 57 18 03

www.mboe-bauelemente.de

Fenster • Türen • Rolläden • Garagentore

Wintergärten • Fassaden • Zimmertüren

...wir setzen Ihren Ausblick!



BERATUNG - VERKAUF - MONTAGE

# 100 Jahre SV Volkse-Dalldorf

## Das große Vereinsjubiläum rückt näher

Am 21.10.1921 wurde die Sportvereinigung Volkse-Dalldorf gegründet. Da mag man denken: Ist doch noch lange hin! Aber ein hundertjähriges Jubiläum will gut vorbereitet sein und wird uns daher ab kommenden Jahr beschäftigen.

Für die Vereinschronik sind wir daher schon jetzt auf der Suche nach Geschichten die erzählt und Fotos die gezeigt werden müssen. Als recht junges Vorstandsteam sind wir daher auf die Hilfe der Vereinsmitglieder angewiesen? Bestes Beispiel sind die alten Mannschaftsfotos, die hier im DeFacto zu sehen sind. Wer weiß, wer dort abgebildet ist? Sprecht uns an oder mailt uns ([vorstand@svvolksedalldorf.de](mailto:vorstand@svvolksedalldorf.de)).



## Wir haben zwei neue Sponsorenbanden

Mit Shirti24 und den 99Funken haben wir zwei neue Banden, die ihr schon sicher während der Heimspiele unserer Team im Okerstadion gesehen habt.

Wir möchten uns auch an dieser Stelle nochmal dafür bedanken und hoffen weitere Sponsoren zur Unterstützung der SV Volkse-Dalldorf zu finden.



Anzeige



**Kfz-  
Meisterbetrieb**



- Erstinspektion ohne Garantieverlust bei allen Fahrzeugen
- Mobilitätsgarantie
- Reparaturen aller Fabrikate
- Ersatzteile
- Autoglas-Service
- Reifenservice
- Unfall-Komplettabwicklung
- **Webasto** Servicestelle - Standheizungen -
- Klima-Service
- Kfz-Aufbereitung

Dieckhorster Straße 20  
38536 Meinersen

0 53 72/82 14 · Fax 0 53 72/ 82 16

E-Mail: [info@dug-kfz.de](mailto:info@dug-kfz.de)

**Abschleppdienst Tag & Nacht**





## Erste sichtbare Ergebnisse der Sponsorensuche

Die Ergebnisse unserer intensiven Sponsorensuche hinterlassen nun auch endlich erste Spuren im Sportheim. Die Zuwendung der Volksbank wurde wie angekündigt in neue Umkleidebänke umgesetzt. Diese sind seit Ende Oktober in der aktuellen Heim-Kabine installiert und haben die uralten und verschlissenen Bänke ersetzt.



## Sportheimbau – es geht langsam an!

### *Nach Beendigung der Ausschreibung wird gebaut!*

Im Defacto vor knapp einem Jahr hatten wir detailliert über den Sportheimbau und die anstehende Crowdfunding-Aktion berichtet. Nach einem Jahr – wo stehen wir?

**Finanzierung** – Nach Zusagen der Gemeinden Hillerse und Leiferde sowie durch den Kreissportbund war ein großer Teil der Finanzierung gesichert. Unter der Voraussetzung, dass wir selbst 30.400 € Eigenmittel beschaffen können. Daran haben wir in diesem Jahr lange gearbeitet und verschiedene Aktionen (Crowdfunding, Supporter Buttons, Grete-Bons...) losgetreten. Wir konnten damit so viel Unterstützung einwerben, dass wir heute sagen können: Ja, wir können starten! Auch wenn unser Kontostand noch nicht den geforderten Betrag anzeigt, ist das Risiko für den Sportverein überschaubar. Wir sind aber weiter für jede Unterstützung dankbar!

**Baugenehmigung** – die Baugenehmigung haben wir in der Zwischenzeit vom Landkreis erhalten und können so bauen, wie wir uns das vorgestellt haben. Auch von der Gemeinde Hillerse haben wir die

Freigabe für unsere Pläne bekommen. Nur ein formaler Akt, auch wenn man meinen könnte, dass die Bewilligung von Zuschüssen für den Um- und Anbau auch die Freigabe der Pläne bereits beinhaltet.

**Ausschreibung und Vergabe** – da unser Projekt eine Bausumme von 100.000 € überschreitet und die öffentlichen Zuwendungen größer 50% sind, sind wir gezwungen, öffentlich auszuschreiben. Zunächst hat der Verein versucht, dies in Eigenregie zu machen. Ohne Erfahrung auf dem Gebiet ist das jedoch schier unmöglich und man muss festhalten, dass diese Regelungen für das Ehrenamt eine Zumutung sind!

Hier sind wir völlig überreguliert und man muss den Gesetzgeber fragen, ob tatsächlich beabsichtigt war, Vereine wie den SV Volkse-Dalldorf mit diesen Regeln zu belasten. Aber das ist ein anderes Thema. Unser herzlicher Dank geht an dieser Stelle an die Verwaltung für die Unterstützung bei der Ausschreibung!

## Grete-Bons von Unterstützern eingereicht



In der letzten DeFacto Ausgabe haben wir über das Grete Vereinssponsoring berichtet und unsere Unterstützer um Bons gebeten. Wir haben Bons über rund 900 € erhalten und freuen uns nun auf eine kleine Spende der Landbäckerei Grete.

## Fleißige Helfer!

Im gemeinsamen Arbeitseinsatz befreiten Helfer vom JfV Kickers und SVVD die Sportplätze vom Laub und sorgten damit für den Erhalt unserer Teppiche. Auch hier eine gute Kooperation der Vereine! Danke!



# Der „Volksboßeltag“ 2017



Am 14.10.2017 war es mal wieder soweit. Zum Volkswandertag 2017 trafen sich um 10.00 Uhr einige verwegene Wandervögel bei Kerstin und Andreas Schlote in Dalldorf, um gemeinsam am letzten sonnigen Wochenende im Oktober – gefühlt war es das einzige schöne Wochenende in diesem Jahr – die Boßelkugeln zu werfen.

Nach Auslosung der Teams und einer kurzen Regeleinführung in die Geheimnisse des Boßeln machten sich 28 Teilnehmer auf den Weg.

Ausgerüstet mit Bollerwagen und Getränken nahmen die 4 Teams den Wettkampf auf. Gestartet wurde in Dalldorf an der Ecke Schwülper Weg / Oker Strasse. Von dort aus ging es durch den Wald Richtung Leiferde. Kurz vor Leiferde wurde dann nach links Richtung Wohlenberg abgebogen. Am Waldrand empfing uns dann Kerstin Schlote zur Pause. Es gab belegte Brote und die Getränkevorräte wurden aufgefüllt. Nachdem sich alle Teams ausgiebig gestärkt hatten,

wurde der Weg Richtung Kieskuhle fortgesetzt. An einer Jagdhütte im Wald in der Nähe der Kieskuhle wurde die zweite Pause eingelegt. Hier konnten alle Teilnehmer für den Endspurt nochmals Kraft tanken.

Gegen 16.00 Uhr war dann das Ziel in Dalldorf erreicht. Wer jedoch gedacht hatte, dies wäre es gewesen, der hatte sich geirrt. Bei Kerstin und Andreas Schlote waren inzwischen der Grill angeworfen und die Bierzeltgarnituren aufgestellt worden, so dass alle Teams den schönen Tag bei Sonnenschein ausklingen lassen konnten. Insgesamt war es eine absolut gelungene Veranstaltung, die bei allen Beteiligten sehr gut ankam. Übrigens, Sieger dieses Wettbewerbs waren alle Teilnehmer. Ein großes Dankeschön für die tolle Organisation dieses Tages an unsere Schützenkönigin Margitta Zühlke, Kerstin und Andreas Schlote.



Anzeigen

## Torsten Steckhan



- Fliesen-, Platten- und Mosaikverlegung –
- Parkett- und Laminatverlegung –
- Pflasterarbeiten –
- Natursteinverlegung –
- Silikonfugen jeglicher Art –

Inh. Torsten Steckhan  
 Krümmeweg 22  
 38518 Gifhorn OT Wilsche  
 Mobil: 0170 / 805 60 76

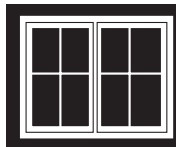


Ausbildungsbetrieb des Tischlerhandwerks

**STAHL**  
 GmbH + Co. KG

Fenster und Türen der Extraklasse

Eigene Herstellung und Montage in Alt- und Neubau



- HOLZ • KUNSTSTOFF
- ALUMINIUM • INNENTÜREN
- TREPPEN • ROLLLADEN
- INSEKTEN-SCHUTZFENSTER
- TERRASSENÜBERDACHUNGEN UND WINTERGÄRTEN

www.stahl-fensterbau.de  
 Mail: info@stahl-fensterbau.de  
 Zum Wohlenberg 3 + 12 · 38542 Leiferde · Telefon 0 53 73 / 14 34 · Fax 0 53 73 / 42 44



# Hydrantenpflege durch die Jugendfeuerwehr



Am 04.11. trafen sich 14 Jugendliche der Jugendfeuerwehr Hillerse und 8 Aktive aus der Altersgruppe zur jährlichen „Hydrantenpflege“. Seit vielen Jahren schon übernimmt die Jugendfeuerwehr der FFW Hillerse die alljährliche Überprüfung und Pflege der Hydranten und sorgt so für sauberes

Wasserversorgung in der Gemeinde. Traditionsgemäß traf man sich am ersten Novembersamstag im Gerätehaus. Nach kurzer Absprache und Einweisung zogen dann die einzelnen, gut ausgerüsteten Gruppen vom Hof.

Während eine Gruppe mit dem Löschfahrzeug nach Volkse fuhr, dort die Hydranten in Augenschein nahm und kleinere Fehler korrigierte, verteilten sich die anderen vier Gruppen auf ihre jeweilige „Tour“ in Hillerse. Zuerst muss die Beschilderung des Hydranten geprüft werden: Ist das Schild gut sichtbar, korrekt angebracht und auch sauber? Wird alles richtig angezeigt und ist alles gut lesbar? Anschließend wird der Deckel geöffnet, von Sand und Schutz befreit und auf Vollständigkeit überprüft: Sind alle Teile wie Deckel, Kette, Schmutzabweiser, usw. vorhanden? Dann wird das Standrohr gesetzt, mit dem Hydrantenschlüssel die Spindel geöffnet und „gespült“ bis kein schmutziges Wasser mehr kommt und sichergestellt ist, dass der Hydrant ausreichend

Wasser fördert. Nach dem „Spülen“ wird die Spindel wieder zuge dreht, das Standrohr abgebaut und der Hydrant - mit einer neuen Schutzfolie versehen - wieder verschlossen. Abschließend wird ein Protokoll ausgefüllt, in dem alle Mängel anhand des 24-Punkte-Fehlerkatalogs aufgelistet werden. Die Protokolle bekommt

anschließend der Wasserverband Gifhorn, der dann im Laufe des kommenden Jahres diese aufgelisteten Fehler abarbeitet. Nach der „Tour“ im Dorf trifft sich dann die ganze Gruppe wieder im Gerätehaus und bei Würstchen und Getränken sitzen junge und alte Feuerwehrleute abschließend in einer gemütlichen Runde zum Erfahrungsaustausch zusammen. Besonders erwähnt werden müssen die fünf Dalldorfer Jugendlichen, die neben der Hiller ser „Runde“ auch in Dalldorf selbst, gemeinsam mit den Aktiven, die Hydrantenüberprüfung durchgeführt haben.

Wie wichtig die Hydrantenpflege ist, zeigte sich schon wenige Tage später: Brandalarm in der Gartenstraße! Der Hydrant war schnell gefunden, alles funktionierte tadellos und die Feuerwehr konnte rasch mit den Löschmaßnahmen beginnen.

Der aktuelle Feuerwehrtipp: Im Winter die Hydrantendeckel schnee- und eisfrei halten und erkennbare Fehler bei der Feuerwehr melden.



## Einladung zur Jahreshauptversammlung

an alle Mitglieder der SV Volkse/Dalldorf von 1921 e.V. zur Jahreshauptversammlung für das Geschäftsjahr 2017 am 17. Februar 2018 um 19.00 Uhr im **Dorfgemeinschaftshaus in Dalldorf**.

### Tagesordnung

1. Eröffnung, Begrüßung und Gedenken der Verstorbenen
2. Verlesung und Genehmigung des Protokolls der JHV 2017
3. Ehrungen
4. Feststellung der Stimmberechtigung, der satzungsgemäßen Einberufung & der Beschlussfähigkeit der Versammlung
5. Rechenschaftsberichte des Vorstandes und der Spartenleiter
6. Bericht der Kassenprüfer, Entlastung der Geschäftsführung und des Vorstandes
7. Vorschlag und Genehmigung des Budget 2018
8. Neuwahl eines Kassenprüfers
9. Festsetzung der Beiträge
10. Sportheim Aus- und Umbau – aktueller Stand und weiteres Vorgehen
11. Sport- & Schützenfest 2018
12. Anträge
13. Verschiedenes

Anzeigen

**STROM • ERDGAS**

*Mit der LSW bin ich auf der sicheren Seite!*



**Wir sind für Sie da!**

Kompetent, zuverlässig, nah – wir sind Ihr regionaler Energie dienstleister. Bei uns finden Sie die passenden Angebote.

**LSW**

www.lsw.de



**SK Gartenwelt**  
Ihr Fachmann für Garten- und Teichanlagen

Ob Landschafts- oder Gartenbau, privates Klein- oder öffentliches Großprojekt, Wohlfühl-Garten oder repräsentative Außenanlage: Wir realisieren Ihre Pläne und Wünsche

Lindenstr. 3A  
38536 Meinersen

Tel.: 05372 972263  
Fax: 05372 972284

www.sk-gartenwelt.de  
sk-gartenwelt@gmx.de



## JfV-Kickers aktuell

*JfV Kickers A-Juniorinnen sind Herbstmeister*



Im Kreis Gifhorn gibt es für den Mädchenfußball keine A-Jugend, die jungen Spielerinnen müssen nach der B Jugend im Alter von 16 Jahren in den Frauenbereich wechseln. Da die B-Juniorinnen des JfV Kickers, die letzte Saison noch im Bezirk Braunschweig gespielt hat, aus unterschiedlichen Jahrgängen besteht, hätte ein Teil der Mannschaft in dieser Saison schon zu den Frauen wechseln müssen. Die Mannschaft von Trainer Heiko Rösler wollte aber unbedingt zusammenbleiben und hat deshalb nach einer Lösung gesucht. Im Nachbarkreis Celle ist das etwas anders, dort wird Mädchenfußball

bis zur A-Jugend angeboten. Die Mannschaft hat beschlossen, noch eine Saison in der Kreisliga Celle zu kicken um dann gemeinsam zu den Frauen zu wechseln. Die Hinrunde haben die Mädels hervorragend gemeistert, im Pokal sind sie eine Runde weiter und in den Meisterschaft stehen wir auf Tabellenplatz 1. Auch Co-Trainer Ingo Kletke lobt die Leistung der Mannschaft, gemeinsam sind wir mächtig stolz auf unsere Mädels und feiern nun auch zurecht die Herbstmeisterschaft.

### *JfV Hallencup am 10. + 11.03.2018 in Meinersen*

F-Junioren .....	Jahrgang 2009	10.03.2018	09:00 – 12:00 Uhr
f-Junioren .....	Jahrgang 2010	10.03.2018	12:30 – 15:30 Uhr
D-Junioren .....	Jahrgang 2005	10.03.2018	16:00 – 19:00 Uhr
e-Junioren .....	Jahrgang 2008	11.03.2018	09:00 – 12:00 Uhr
G-Junioren .....	Jahrgang 2011	11.03.2018	12:30 – 15:30 Uhr
E-Junioren .....	Jahrgang 2007	10.03.2018	16:00 – 19:00 Uhr



Bitte ausgefüllte Erklärung an: Sven Steckhan, Südstraße 14, 38542 Dalldorf senden oder einwerfen.

### EINTRITTSERKLÄRUNG

Ich bitte um die Aufnahme in die Sportvereinigung Volkse-Dalldorf von 1921 e.V.

Name: \_\_\_\_\_ Vorname: \_\_\_\_\_  
 Wohnort: \_\_\_\_\_ Straße: \_\_\_\_\_  
 Eintrittsdatum: \_\_\_\_\_. \_\_\_\_\_. \_\_\_\_\_ Telefonnummer: \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ E-  
 Geburtsdatum: \_\_\_\_\_. \_\_\_\_\_. \_\_\_\_\_ Mail: \_\_\_\_\_

Jahresbeitrag Familie ( einschl. Kinder bis 18 Jahre )	O	68,00 €
Jahresbeitrag Erwachsene	O	34,00 €
Jahresbeitrag Jugendliche ( 12 – 18 Jahre)*	O	18,00 €
Jahresbeitrag Kinder ( bis 12 Jahre )	O	10,00 €
Spartenbeitrag für Fußball	O	24,00 €
Spartenbeitrag für Gymnastik	O	18,00 €

\*Schüler, Studenten, Auszubildende, Wehrpflichtige und Zivildienstleistende über 18 Jahre zahlen den Jugendbeitrag, wenn eine schriftliche Antragstellung mit Kopie des Nachweises vorliegt.

Nach Erfüllung aller Verbindlichkeiten ist der Austritt aus dem Verein zum Quartalsende möglich. Der Vereinsaustritt ist dem Verein schriftlich mitzuteilen. Die Vereinsatzung kann beim Vorstand oder auf der Homepage eingesehen werden.

Ort und Datum: \_\_\_\_\_

Unterschrift: \_\_\_\_\_  
 (bei Minderjährigen der gesetzlichen Vertreter)

#### **SEPA-Lastschrift-Mandat**

Gläubiger-Identifikationsnummer: DE83ZZZ00000408397

Mandats-Referenz: wird separat mitgeteilt

Wiederkehrende Zahlungen

Ich ermächtige die Sportvereinigung Volkse-Dalldorf, Zahlungen von meinem Konto mittels Lastschrift einzuziehen. Zugleich weise ich mein Kreditinstitut an, die von der Sportvereinigung Volkse-Dalldorf auf mein Konto gezogenen Lastschriften einzulösen.

Hinweis: Ich kann innerhalb von acht Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen.

Vorname und Name des Kontoinhabers: \_\_\_\_\_

Straße und Hausnummer: \_\_\_\_\_

PLZ und Ort: \_\_\_\_\_

Name des Kreditinstituts: \_\_\_\_\_

BIC: \_\_\_\_\_ IBAN: \_\_\_\_\_

Ort, Datum und Unterschrift: \_\_\_\_\_

## Und wir sagen leise „Tschö“

Mit Andreas Nakata hat sich zum Ende der Hinrunde ein Spieler aus der Altherren verabschiedet, der insbesondere die Entwicklung der Fußballsparte und aber auch des Gesamtvereins in den vergangenen Jahren deutlich mit geprägt hat.

Im Mai 2008 ist Andy zu uns - zum 9. der 3 Kreisklasse Staffel 4 - gestoßen. Die ersten Einsätze verliefen mit mäßigem Erfolg, auch wenn er mangelnde Erfahrung auf dem Großfeld mit seinem Einsatz wettzumachen versuchte. Den Verlauf einer enttäuschenden Saison konnte er in der Kürze der Zeit nicht mehr beeinflussen.

Das hat sich jedoch schnell geändert. Thorsten Lohmeier gab zum Ende der Saison sein Traineramt auf und Andy übernahm die Aufgabe. Unerfahren, aber hoch motiviert formte er in kürzester Zeit aus einer Truppe mit geringer Trainingsbeteiligung und mäßigem Erfolg eine verschworene Einheit.

Mit Andy hielt nicht nur die „teuflische Acht“ (Laufeinheit die in Form einer 8 über den Platz verläuft) Einzug in den Trainingsalltag. Andy glänzte mit neu ausgearbeiteten Trainingsplänen und spielte seine Stärken neben dem Platz voll aus: Die Identifikation aller mit „schwarz-gelb“ wuchs beachtenswert an. Fanartikel, professionel-

le Mannschaftsfotos und sogar Autogrammkarten hielten Einzug beim SVVD. Mit den Neuerungen nahm auch die Trainingsbeteiligung eine sehr gute Entwicklung, so dass der SVVD mit dem Altherren-Team 2008 eine zweite Mannschaft melden konnte.

Bis 2012 schulterte Andy die Doppelbelastung als Altherren-Spieler und Trainer der Ersten Herren. Hier bewies er neben seinem Erfolgshunger mit der Hoffnung auf den Aufstieg auch eine gewisse Leidenschaft. Punkte auf der Haben-Seite verbucht unsere Alte Herren traditionell eher selten.

Besonders zu nennen bleibt noch eine Errungenschaft, die unserem Verein vielleicht sogar kreisweit ein Alleinstellungsmerkmal gibt: Unser DeFacto erschien erstmals im September 2008 und zählt inzwischen 33 Ausgaben. Andy ist der kreative Kopf im DeFacto-Team und gibt den Ausgaben den grafischen Schlift.

Nun ziehen Andy private Gründe zurück in seine Heimat Köln. Wir wünschen ihm dort privat wie beruflich alles nur erdenklich Gute, sagen Danke und BIS BALD.



Anzeige

**Body Fitness** und Gesundheitszentrum  
Vorbeischaun • Mittrainieren • Wohlfühlen

**Öffnungszeiten:**  
Mo.- Fr. 9:00 bis 12:30 Uhr und 15:00 bis 21:30 Uhr  
Samstags 15:00 bis 18:00 Uhr  
Sonntags 10:00 bis 13:00 Uhr

Sauna    Body-Transformer    Kampfsport    Rückenschule mit Krankenkassenförderung, Herz-Kreislauf-Training, Kindersport

**Meinersen-Seershausen – Peiner Str. 1 – Tel.: 0 53 72 / 95 80 50**





# ZUMBA®

# TOB' DICH AUS, FÜHL DICH GROSSARTIG

**BEFREIE DEINEN KÖRPER MIT MUSIK.  
DIE ULTIMATIVE TANZ-FITNESS-PARTY  
GROOVED DICH IN FORM.**



WENDEN SIE SICH AN IHREN AUTORISIERTEN ZUMBA®-KURSLEITER,  
WENN SIE WEITERE INFORMATIONEN ZUM KURS WÜNSCHEN:

**SPORTVEREINIGUNG VOLKSE-DALLDORF**  
**ZUMBA MONTAGS 19:30 - 20:30 UHR**  
**DGH SEERSHÄUSENER STR. 1 38543 VOLKSE**

INSTRUCTORIN : SUSANNE MAHLMANN.  
INFOS: SUSMAHL@WEB.DE oder 015120624301.  
DIESER ZUMBA KURS FINDET FORTLAUFEND, AUCH IN DEN FERIEEN, STATT.  
ES KANN GERNE EINE KOSTENLOSE PROBESTUNDE MITGEMACHT WERDEN.  
EINE ANMELDUNG DAFÜR IST UNBEDINGT NOTWENDIG.  
MITGLIEDER UND NICHTMITGLIEDER KÖNNEN 10er KARTEN ERWERBEN.  
BITTE MITBRINGEN: SPORTKLEIDUNG -UND SCHUHE, GETRÄNKE UND GUTE  
LAUNE ;O)

[zumba.de](http://zumba.de)

Copyright © 2014 Zumba Fitness, LLC. | Zumba® und die Zumba Logos sind eingetragene Marken von Zumba Fitness, LLC.

JOIN THE  
**party™**

# Tipps & Termine

Veranstaltungskalender 2017		
Datum	Zeit	Veranstaltung
29.+30.12.17		Samtgemeindeturnier in der Sporthalle Meinersen
13.01.2018	16:00 Uhr	Preisskat im DGH Dalldorf
17.02.2018	19:00 Uhr	Generalversammlung im DGH Dalldorf
		Preisschießen im DGH Volkse
29.03.2018	ab 19:00 Uhr	Osterfeuer Volkse
31.03.2018		Osterfeuer FFW Dalldorf
19.05.2018		Pfingstturnier Leiferde
3.-5.08.18		Schützenfest im und um das DGH Volkse
3.-5.08.18		Fußballcamp in Volkse

Trainingszeiten		
Tag	Zeit	Veranstaltung
<b>Montags</b>	19:00 Uhr	Zumba im DGH Volkse
<b>Dienstags</b>	18:30 Uhr	Fußballtraining 1. Herren / Altherren im Okerstadion
<b>Mittwochs</b>	17:00 Uhr	Seniorengymnastik im DGH Volkse
<b>Donnerstags</b>	19:00 Uhr	Schießen im DGH Volkse
<b>Freitags</b>	17:00 Uhr	Jugendschießen im DGH Volkse
	18:30 Uhr	Fußballtraining 1. Herren / Altherren im Okerstadion



**Wittinger**®

[www.wittinger.com](http://www.wittinger.com)